



## Lumbovit-Therm 100

### **Orpedo**

Orthopedics Company KG  
Lietzenburger Str. 75  
D-10719 Berlin

Telefon: +49 (30) 88 71 202-00  
Telefax: +49 (30) 88 71 202-11

Web: [www.orpedo.com](http://www.orpedo.com)  
Mail : [info@orpedo.com](mailto:info@orpedo.com)



Bitte lesen Sie folgende Gebrauchsinformation aufmerksam, weil sie wichtige Informationen darüber enthält, was Sie bei der Anwendung dieses medizinischen Produktes beachten sollen. Wenden Sie sich bei Fragen an Ihren Arzt, Orthopädiefachmann oder Apotheker.

Please read this general information carefully. It may contain important details regarding the use of this medical product. For further question please contact your physician, orthopaedic specialist or pharmacist.

Material- und Farbänderungen vorbehalten

# GEBRAUCHSINFORMATIONEN

Stand: 04/2015

## Produktbeschreibung

Der Nierenwärmer Lumbovit-Therm 100 ist aus elastischem, weichem und hautfreundlichem Material hergestellt und bequem unter der Oberbekleidung zu tragen. Der Nierenwärmer hat eine angenehm wärmende Wirkung, schützt gegen Kälte und Zugluft und dient zur Schmerzlinderung des Rückens und des Abdominalbereiches.

## Indikation

- rheumatische Beschwerden
- Ischiasschmerzen
- Schutz gegen Zugluft und Kälte (z. B. bei Tätigkeiten im Freien)

## Kontraindikation / Anwendungsrisiken

Bisher nicht bekannt.

## Ideal auch für Allergiker

da weder Schaf- noch Angorawolle verarbeitet wurde.

## Gebrauchsanweisung

Der Nierenwärmer wird über die Hüfte und die betroffene Stelle gezogen.  
Das Produkt ist den Angaben und dem Zweck entsprechend anzuwenden.

## Hinweis

Bei schweren Verletzungen, Wunden, Schwellungen, Allergien, anhaltenden Schmerzen und anderen Erkrankungen bzw. Komplikationen ist unbedingt der Arzt oder Apotheker zu konsultieren.

## Pflegeanleitung (30° )

Die Bandage vorsichtig mit der Hand bei 30° C in milder Seifenlauge reinigen. Erhitzen durch direkte Sonnenstrahlen, Heizkörper, Bügeleisen, o. ä. unbedingt vermeiden. Nicht bleichen, nicht chemisch reinigen.

## Farbe

wollweiß

# INSTRUCTION FOR USE

Status: 04/2015

## Specification

The back warmer Lumbovit-Therm 100 made of soft, elastic and eudermic material can be worn beneath the outerwear comfortably. The back warmer spends agreeable warmth and protects against coldness and draft. It therefore reduces pain in the area of back and abdomen.

## Indication

- rheumatic diseases
- sciatic pain syndrome
- protection against coldness and draft (e.g. while working outdoors)

## Contraindication

Unknown.

## Ideal for allergic persons

since no lamb's wool or angora is used.

## Instructions

Pull the back warmer over your hips and over the afflicted part.  
For the application of this product you have to follow its description and intention.

## Notice

Please contact your physician or pharmacist in any of the following cases: severe injuries, open wounds, swellings, allergies and other diseases or complication.

## Washing instruction (30° )

The support may be washed in mild detergent at a temperature of 30° C (86° F). Avoid direct sunlight, heat of radiators, electric iron or the like. Do not bleach or dry clean.

## Color

wool white